Организация Объединенных Наций S/2004/965

Совет Безопасности

Distr.: General
10 December 2004
Russian
Original: English

Двадцать четвертый доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне

I. Введение

1. В своей резолюции 1562 (2004) от 17 сентября 2004 года Совет Безопасности продлил мандат Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне (МООНСЛ) до 30 июня 2005 года. В той же резолюции Совет просил Генерального секретаря регулярно представлять доклады о прогрессе в деле укрепления мира в Сьерра-Леоне. Настоящий доклад представляется во исполнение этой просьбы и содержит анализ положения в области безопасности и оценку хода сокращения численности Миссии в период после представления моего доклада от 9 сентября 2004 года (S/2004/724). В нем описывается также подготовка к переходу от нынешней конфигурации МООНСЛ к ее остаточному присутствию в Сьерра-Леоне, о чем говорится в резолюции 1537 (2004) от 30 марта 2004 года.

II. Положение в области безопасности

2. В течение отчетного периода общая обстановка в плане безопасности в Сьерра-Леоне оставалась в целом спокойной и стабильной. Это позволило МООНСЛ передать 23 сентября 2004 года правительству Сьерра-Леоне главную ответственность за обеспечение безопасности в Западной области, включая Фритаун, которая оставалась последним районом, находившимся под контролем МООНСЛ, и тем самым завершить весь процесс передачи. В связи с этим после консультаций с правительством функции Миссии были скорректированы и сведены к обеспечению поддержки национальных служб безопасности.

3. После 3 июня 2004 года, когда Специальный суд приступил к проведению судебных разбирательств, сообщений о каких-либо серьезных угрозах в адрес Суда не поступало. Однако в связи с продолжением Судом своей деятельности сохраняется высокая степень риска для его сотрудников, свидетелей и помещений. Тем временем 8 ноября из тюрьмы «Падемба-Роуд» во Фритауне, не относящейся к системе судебных учреждений, бежали 45 заключенных. Правительство заявило, что никому из беглецов обвинения в измене, как, например, «Вестсайдским мальчикам» или некоторым бывшим членам Объединенного

04-63743 (R) 131204 131204
0463743

революционного фронта (ОРФ), не предъявлялись. Тем не менее этот побег вызвал тревогу относительно надежности системы охраны главной тюрьмы города. На сегодняшний день повторно арестованы двое из 45 беглецов и еще один сдался сам. Расследование этого инцидента продолжается.

4. Продолжают улучшаться отношения между вооруженными силами Республики Сьерра-Леоне и полицией Сьерра-Леоне, причем руководство этих двух органов безопасности заявило о своей приверженности расширению сотрудничества, что было подчеркнуто в совместном коммюнике от 9 августа. Кроме того, совместные операции, проведенные недавно этими двумя структурами, особенно в пограничных районах, способствуют улучшению координации тактических действий сил безопасности.

5. В то же время продолжает вызывать озабоченность вопрос о спорном районе в Сьерра-Леоне, расположенном к северу от пограничной деревни Енга. На совещании, состоявшемся 2 сентября, президент Сьерра-Леоне Ахмад Теджан Кабба и президент Гвинеи Лансана Конте сделали заявление, в котором подтвердили, что деревня Енга принадлежит Сьерра-Леоне. Тем не менее вооруженные силы Гвинеи сохраняют в этом районе небольшое присутствие, и поступают сообщения о том, что некоторые граждане Сьерра-Леоне подвергаются там преследованию со стороны военных. Эта проблема продолжает быть источником напряженности и все еще может отрицательно повлиять на теплые отношения, которые существуют между двумя странами.

6. В течение рассматриваемого периода никаких крупных внешних угроз безопасности Сьерра-Леоне не отмечалось. Положение в Либерии продолжает стабилизироваться, несмотря на недавние волнения в Монровии. Кроме того, благодаря развертыванию Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ), а также размещению сотрудников иммиграционной службы Национального переходного правительства Либерии на основных пограничных переходах положение в плане безопасности на границе с Либерией улучшилось. При поддержке МООНСЛ усилено совместное патрулирование границ полицией и вооруженными силами Сьерра-Леоне.

7. Несмотря на стабильную безопасную обстановку социально-экономическое положение в стране продолжает оставаться весьма сложным и характеризуется, в частности, ростом безработицы среди молодежи и стремительным повышением цен на предметы первой необходимости, вызывающими напряженность среди населения. Серьезной проблемой продолжают оставаться негативные последствия отсутствия улучшения условий жизни большинства населения для перспектив национального восстановления.

III. Осуществление плана сокращения численности и подготовка перехода к остаточному присутствию МООНСЛ

8. Сокращение численности МООНСЛ идет планомерно и в соответствии со скорректированным графиком, указанным в моем докладе от 6 июля 2004 года (S/2004/536). К концу декабря численность войск предполагается сократить примерно до 4000 военнослужащих и 184 военных наблюдателей Организации Объединенных Наций. После репатриации нигерийского батальона в декабре

2004 года в состав сил МООНСЛ будут входить три пехотных батальона вместе с приданными им вспомогательными подразделениями. Как часть этого перехода 31 декабря 2004 года будут закрыты штабы Северного и Южного командования, а все подразделения будут находиться под непосредственным командованием штаба Миссии.

9. В соответствии с планом сокращения личного состава к концу декабря 2004 года численность компонента гражданской полиции Организации Объединенных Наций, который в настоящий момент насчитывает 118 сотрудников, будет сокращена до 80, включая 15 инструкторов, 35 наставников и 9 сотрудников штаба, в том числе комиссар полиции, 6 консультантов по вопросам обеспечения безопасности аэропортов, пограничного контроля и правоохранительной деятельности в районах добычи алмазов. Останутся также 15 консультантов специализированных подразделений, размещенных в штабквартире полиции Сьерра-Леоне для решения таких вопросов, как организация охраны общественного правопорядка, насилие на почве пола, стратегии борьбы с наркотиками и сотрудничество с Интерполом. Предусматривается, что инструкторы гражданской полиции Организации Объединенных Наций останутся в полицейском училище в Хейстингсе и трех региональных учебных центрах в Бо, Макени и Кенеме. Некоторые наставники будут размещены в десяти опорных пунктах, для того чтобы продолжать обучение на местах.

10. Готовясь к выводу Миссии, МООНСЛ продолжает уточнять свой план сокращения личного состава в консультации с Международной военной консультативной и учебной группой, с тем чтобы оказывать правительственным службам безопасности надлежащую поддержку. Важным событием стало проведение в ноябре учений по вопросам национальной безопасности с целью отработки процедур планирования после вывода МООНСЛ. Первый этап учений 1-5 ноября предусматривал учебные занятия по совместному принятию решений в кризисных ситуациях с привлечением Совета национальной безопасности и участием представителей ключевых министерств и правительственных учреждений. В ходе второго этапа 17–21 ноября основное внимание уделялось оперативной готовности полиции и объединенного командования вооруженными силами Сьерра-Леоне.

11. МООНСЛ продолжает следить за работой и обучать сотрудников окружных и провинциальных комитетов безопасности на уровне, которые за отчетный период стали действовать более эффективно. Тем не менее на эффективности их работы продолжает сказываться плохое состояние инфраструктуры системы материально-технического обеспечения, острый дефицит транспортных средств и другие проблемы в области материально-технического снабжения.

12. Тем временем МООНСЛ и страновая группа Организации Объединенных Наций продолжают тесно координировать свои усилия по обеспечению плавного перехода от операций по поддержанию мира к миростроительству в Сьерра-Леоне. С этой целью МООНСЛ и страновая группа совместно разрабатывают план перехода с указанием приоритетных целей, которые намечено достигнуть в 2005 году. Основной упор в этом плане делается на укрепление национального потенциала, усиление национальной ответственности и обеспечение руководящей роли правительства в разработке и осуществлении политики и программ в ключевых областях. План призван также обеспечить, чтобы в цен

тре внимания правительства находились задачи по устранению коренных причин конфликта, для чего в важнейших областях, включая отправление правосудия и пенитенциарную систему, потребуется дополнительно провести глубокие реформы.

A. Укрепление потенциала полиции Сьерра-Леоне

13. Вместе с группой из Содружества МООНСЛ продолжает оказывать помощь полиции Сьерра-Леоне в целях ускорения темпов набора и улучшения подготовки новобранцев. С учетом того, что в полицейском училище в Хейстингсе прошли подготовку 2174 курсанта, численность полиции Сьерра-Леоне на данный момент достигла примерно 7700 человек, включая более 1000 женщин, которые составляют 14 процентов от общей численности контингента. После выпуска в середине декабря проходящих курс обучения 417 курсантов общая численность полиции составит 8125 человек.

14. Ремонт полицейского училища в Хейстингсе уже завершен. Однако в помещениях пока не хватает мебели и другого необходимого оборудования, которые необходимы для того, чтобы, как планируется, довести число курсантов каждого набора до 600 человек. Тем временем отобрано 520 кандидатов следующего набора, которые согласно плану преступят к занятиям в январе 2005 года. Еще один набор будет произведен в декабре 2004 года. Завершено также строительство трех региональных учебных центров в Бо, Макени и Кенеме, хотя и в этих центрах не хватает некоторых видов самого необходимого оборудования. В то же время пока не завершено строительство казарм в Ендеме, Макени, Камаквие, Тонго, Дару, Сегбвеме и Кайлахуне, в результате чего развертывание полицейских сил в этих районах задерживается.

15. Благодаря финансированию, предоставленному Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), компонент гражданской полиции Организации Объединенных Наций получил в настоящее время возможность осуществлять программы профессиональной подготовки в региональных учебных центрах без отрыва от службы. Всего такую подготовку прошли 298 инспекторов и сержантов полиции, и еще 220 сотрудников полиции прошли подготовку по проведению инструктажа на местах. Предполагается, что постепенно на них будут возложены функции наставников, которые в настоящее время выполняют сотрудники гражданской полиции Организации Объединенных Наций. Кроме того, прошли обучение 440 полицейских водителей Сьерра-Леоне. Для сотрудников полиции МООНСЛ проводит также ознакомительные лекции по вопросам прав человека и проблеме насилия на почве пола. Наряду с этим Миссия оказала полиции Сьерра-Леоне помощь в наборе и обучении 20 сотрудников иммиграционной службы и подготовила учебно-методические пособия для персонала иммиграционной службы и исправительных учреждений.

B. Укрепление потенциала вооруженных сил

16. Продолжается работа по организации боевой подготовки и реформированию вооруженных сил Сьерра-Леоне. Особо следует отметить тот факт, что правительство Швейцарии недавно безвозмездно передало вооруженным си

лам Сьерра-Леоне 260 грузовых автомобилей, что является весьма похвальным жестом. Этот дар наряду с неизменно щедрой помощью со стороны Соединенного Королевства должен в значительной степени способствовать преодолению хронических проблем нехватки средств транспорта и связи, с которыми сталкиваются вооруженные силы. Тем не менее общая оперативная готовность сил по-прежнему не отвечает требованиям, в том числе ввиду нехватки тактических средств связи и другого снаряжения, а также жилых помещений.

C. Укрепление государственной власти

17. В сотрудничестве со Всемирным банком и ПРООН правительство Сьерра-Леоне осуществляет программу профессиональной подготовки и наращивания потенциала в целях повышения эффективности недавно избранных местных органов власти. Сейчас местные советы в сотрудничестве с административными органами территорий, находящихся под управлением племенных вождей, пересматривают ставки местных налогов. Тем не менее в условиях нынешней экономической ситуации не следует рассчитывать на получение значительных государственных поступлений для финансирования базовых услуг.

D. Реинтеграция бывших комбатантов

18. МООНСЛ продолжает тесно взаимодействовать с МООНЛ в том, что касается бывших сьерра-леонских комбатантов, которые разоружаются и демобилизуются в Либерии. В то же время МООНСЛ, ПРООН, правительство Сьерра-Леоне и другие заинтересованные стороны ведут подготовку к эффективной реинтеграции тех бывших комбатантов, которые будут в конечном счете репатриированы в Сьерра-Леоне.

19. В период с 4 по 7 октября правительство провело совещания с должностными лицами Национального переходного правительства Либерии с участием Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБООН) и Международного комитета Красного Креста (МККК), чтобы обсудить планы репатриации 435 бывших либерийских комбатантов из Сьерра-Леоне и их последующего вовлечения в программы реинтеграции в Либерии. Подготовлен проект меморандума о взаимопонимании, который в настоящее время рассматривается правительствами двух стран. Сейчас для бывших комбатантов, в порядке их подготовки к репатриации в Либерию в начале 2005 года, осуществляются программы переподготовки, финансируемые Европейским союзом.

E. Восстановление контроля правительства над добычей алмазов

20. Правительство продолжает укреплять свой контроль над добычей алмазов. К концу октября объем поступлений от легального экспорта алмазов составил 120 млн. долл. США по сравнению с 71 млн. долл. США за тот же период в 2003 году. В значительной степени это обусловлено последовательными усилиями правительства по внедрению схемы сертификации в рамках Кимберлийского процесса. В начале 2005 года предполагается организовать в рамках коллегиального обзора в соответствии с Кимберлийским процессом поездку в

Сьерра-Леоне и Гвинею для рассмотрения региональных инициатив по борьбе с незаконной торговлей алмазами и их контрабандой.

21. МООНСЛ, Агентство Соединенных Штатов по международному развитию (ЮСАИД), Министерство по вопросам международного развития Соединенного Королевства и другие заинтересованные стороны продолжают оказывать правительству помощь в проведении новой политики недропользования путем предоставления технической поддержки и содействия в наращивании потенциала. Недавно МООНСЛ и ПРООН организовали программу подготовки сьерра-леонских экспертов по геологическим информационным системам и сбору данных в дополнение к текущим усилиям правительства по созданию национальной кадастровой системы.

IV. Права человека, национальное примирение и правосудие

A. Контроль за соблюдением прав человека и их поощрение

22. В течение отчетного периода положение в области прав человека в Сьерра-Леоне продолжало улучшаться. В сотрудничестве с местными организациями по правам человека МООНСЛ продолжает следить за действиями полиции и функционированием тюрем в Сьерра-Леоне, а также за деятельностью судов. Комиссия по правовой реформе, которая возобновила в 2003 году свою работу по пересмотру действующих законов и представлению рекомендаций в отношении их отмены или внесения в них поправок, или принятия новых законов, подготовила законопроект о половых преступлениях, который позволяет привести законодательную базу в большее соответствие с международными нормами. В настоящее время правительство рассматривает этот законопроект и, как ожидается, в скором времени представит его в парламент. Комиссия готовит также законопроект о правах наследования и правопреемстве, с тем чтобы устранить дискриминационные положения в действующем законодательстве.

23. По-прежнему вызывает озабоченность значительное количество нерассмотренных дел и длительные сроки содержания под стражей, что делает долгосрочную реформу судебной системы настоятельно необходимой. МООНСЛ и страновая группа Организации Объединенных Наций продолжают содействовать правительству в его усилиях по увеличению числа магистратов и обеспечению эффективности деятельности мировых судей на всей территории страны.

B. Защита детей

24. МООНСЛ, Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ) и неправительственные организации по защите детей в Сьерра-Леоне продолжают взаимодействовать со своими партнерами в Либерии, стремясь к тому, чтобы вопрос о положении сьерра-леонских детей, связанных с воюющими либерийскими силами, должным образом был учтен в программе разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. МККК добился воссоединения со своими семьями первой группы из 12 таких сьерра-леонских детей. Он отобрал следующую группу в 150 детей в Либерии и предпринимает в настоящее время шаги к тому, чтобы также добиться их воссоединения с семьями. Три

дцать шесть либерийских детей, связанных с воюющими силами в Сьерра-Леоне, продолжают оставаться в лагерях беженцев в этой стране, а 168 — уже репатриированы. Мероприятия по их воссоединению с семьями, репатриации и реинтеграции проводятся УВКБООН и МККК в координации с ЮНИСЕФ в Либерии.

25. В ходе совместных усилий по решению проблемы торговли детьми МООНСЛ, ЮНИСЕФ и полиция Сьерра-Леоне освободили в деревне Масанга, район Тонколили, в Северной провинции Сьерра-Леоне группу из 47 детей, которых собирались вывезти для продажи за границу. Все дети, за исключением одного ребенка, умершего от недоедания, были воссоединены со своими семьями. В настоящее время парламент рассматривает законопроект по вопросу о торговле детьми.

26. Тем временем ЮНИСЕФ подготовил законопроект по вопросу о политике в отношении детей и их правах и представил его правительству. ЮНИСЕФ, министерство социального обеспечения, по проблемам равенства полов и по делам детей и МООНСЛ во взаимодействии с Национальной комиссией по делам пострадавших от войны детей занимаются организацией публичных консультаций для обсуждения этого законопроекта и политики в отношении детей в провинциях. МООНСЛ и ЮНИСЕФ продолжают также оказывать помощь Национальной комиссии в близящейся к завершению разработке концепции создания травматологических центров.

C. Гендерные вопросы

27. МООНСЛ в сотрудничестве со страновой группой Организации Объединенных Наций и другими партнерами продолжает пропагандировать вопросы поощрения прав человека женщин в Сьерра-Леоне в рамках осуществления учебно-просветительских программ. Одновременно в законодательную базу страны вводятся принципы Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, ратифицированной Сьерра-Леоне в 1988 году.

D. Комиссия по установлению истины и примирению

28. Заключительный доклад Комиссии по установлению истины и примирению был представлен президенту Каббе 5 октября и впоследствии предан гласности. Совместными усилиями МООНСЛ и ЮНИСЕФ подготовлен адаптированный вариант доклада для детей, который, согласно рекомендации Комиссии, должен быть включен в национальную школьную программу.

E. Специальный суд по Сьерра-Леоне

29. Специальный суд по Сьерра-Леоне продолжил судебные процессы над руководителями ОРФ и Сил гражданской обороны. С июня месяца, когда начались судебные разбирательства, в ходе производства по делам ОРФ показания дали 18 свидетелей. Судебный процесс над лидерами Сил гражданской обороны возобновился 2 ноября. Ожидается, что вторая Судебная камера, в которой будет проходить процесс по делу трех ведущих членов Революционного совета вооруженных сил, в настоящее время по распоряжению Специального суда приступит к работе в начале 2005 года.

30. 15 октября 2004 года Специальный суд подписал первое соглашение об исполнении приговоров, в соответствии с которым некоторые осужденные смогут отбывать наказание за пределами Сьерра-Леоне. Специальный суд заключил также несколько соглашений о перемещении свидетелей. Особое беспокойство Суда, однако, вызывает отсутствие до настоящего момента соглашения, которое позволяло бы временно вывозить задержанных за пределы Сьерра-Леоне на лечение. Одновременно Специальный суд разработал в окончательном виде стратегию завершения своей работы.

V. Гуманитарные вопросы и национальное восстановление

31. С момента начала в сентябре 2000 года операции по добровольной репатриации домой вернулись 271 777 сьерра-леонских беженцев, при этом 179 283 из них помощь была оказана УВКБ, а остальным — в рамках деятельности по реинтеграции, организованной на уровне общин. Хотя официально УВКБ завершило операцию по репатриации в июне 2004 года, помощь в репатриации до конца года будет в виде исключения оказана группе из 353 сьерра-леонских беженцев, в настоящее время находящихся в Гамбии.

32. Репатриация либерийских беженцев из Сьерра-Леоне началась 1 октября, и с тех пор на родину вернулись 950 беженцев. Примерно 66 000 либерийских беженцев находятся в настоящее время в Сьерра-Леоне, при этом они проживают главным образом в лагерях в южных и восточных районах страны. К концу года УВКБ надеется репатриировать до 1600 либерийских беженцев, а вся операция по репатриации предположительно завершится в 2006 году. Члены семей беженцев все чаще выезжают в частном порядке в Либерию и занимаются подготовкой своих домов и ферм в ожидании официальной репатриации. Это свидетельствует о все большем доверии к мирному процессу в этой стране. При этом группы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в переходный период содействуют правительству в оказании помощи уязвимым общинам в Сьерра-Леоне. На базе созданных окружных советов эти группы способствуют адаптации механизмов координации деятельности по оказанию помощи в целях развития в округах.

33. В сфере экономики, по прогнозам, в 2004 году объем ВВП в реальном выражении увеличится на 7,2 процента. В то же время продолжающееся обесценивание сьерра-леонской валюты, леоне, в сочетании с быстрым увеличением объема денежной массы в обращении, влияющей на уровень цен на внутреннем рынке, представляют серьезную проблему с точки зрения стабильности макроэкономической ситуации в стране. В 2005 году особое внимание необходимо будет уделять проблеме инфляции и валютному курсу. На курсе леоне сказывается рост цен на нефть, а также рост цен на рис и другие основные сырьевые товары. По всей вероятности, поддерживать высокие реальные темпы роста ВВП станет сложнее, поскольку сообщество доноров сокращает объем помощи на цели деятельности в постконфликтный период. В связи с ожидаемым сокращением объема донорской помощи в 2005 году выдвигается на первый план необходимость повышения эффективности мер по обеспечению притока средств в госбюджет и применения более жестких мер по контролю за расходованием средств.

VI. Региональные аспекты

34. Руководители стран — членов Союза стран бассейна реки Мано, в состав которого входят Гвинея, Либерия и Сьерра-Леоне, в течение отчетного периода продолжали обмениваться визитами и поддерживать диалог. Самой высокой оценки заслуживают усилия, предпринятые президентом Каббой в целях урегулирования проблем внутри руководства фракции «Объединенные либерийцы за примирение и демократию» (ЛУРД) в Либерии.

35. Одновременно предпринимаются усилия в целях перестройки и повышения эффективности деятельности секретариата Союза стран бассейна реки Мано, с тем чтобы он мог взять на себя новые функции в вопросах мира и безопасности. 5 ноября Совет министров Союза стран бассейна реки Мано провел свое заседание во Фритауне и одобрил новую структуру секретариата, мандат которого теперь будет включать также координацию деятельности организаций гражданского общества, действующих в интересах обеспечения мира и примирения в субрегионе.

36. МООНСЛ, МООНЛ и Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре (ООНКИ) продолжали принимать меры в целях повышения эффективности сотрудничества друг с другом. В частности, сотрудники трех миссий наладили контакты и обменялись визитами в целях обзора хода развития событий, проведения обсуждения в связи с существующими угрозами, формирования политики и разработки механизмов урегулирования трансграничных проблем. 5–8 октября в ООНКИ состоялось совещание командующих силами трех миссий, в ходе которого обсуждались общая ситуация в регионе, а также конкретные условия в странах базирования соответствующих миссий. Кроме того, глава миротворческой и политической миссий в Западной Африке на совещании в Монровии 3 декабря подчеркнули необходимость планомерной и реалистичной стратегии завершения операций Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне и приветствовали переходный план, упоминаемый в пункте 12 выше, как модель перехода от миротворчества к миростроительству. Главы миссий также вновь подтвердили свою приверженность сотрудничеству между миссиями, в том числе в области трансграничной деятельности и гуманитарной помощи.

37. Помимо этого, МООНСЛ сотрудничает с МООНЛ и ООНКИ, а также Отделением Организации Объединенных Наций для Западной Африки в вопросах разработки согласованных стратегий урегулирования трансграничных проблем, касающихся разоружения, демобилизации и реинтеграции, притока стрелкового оружия и легких вооружений, и проблемы торговли детьми.

38. Наряду с этим МООНСЛ и МООНЛ организовали регулярное воздушное сообщение между Фритауном, Монровией и Аккрой. Обе миссии на совместной основе используют выделенные им летные часы, места и площади под грузы на борту. Они продолжали также работать в тесном контакте по другим аспектам сотрудничества между миссиями.

VII. Вопросы поддержки деятельности миссии

39. В период с июля по октябрь 2004 года в контексте усилий по ротации и репатриации МООНСЛ перебросила по воздуху в район ответственности миссии и из него 5553 военнослужащих и перевезла этими же рейсами 800 тонн авиагрузов. Помимо этого, миссия отправила в страны, предоставляющие войска, 76 морских контейнеров и 259 транспортных средств с принадлежащим контингентам имуществом.

40. По мере того, как деятельность Миссии подходит к завершению, продолжается смена ее международного персонала, обусловленная назначением сотрудников в новые и расширяющие свою деятельность миссии. Как было указано Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам, нынешний спрос миротворческих операций во всем мире на опытных сотрудников в сочетании с постепенным сворачиванием деятельности МООНСЛ ускорил сокращение численности такого персонала в Миссии. Для того чтобы обеспечить наличие адекватного числа опытных сотрудников, способных решать оперативные вопросы, связанные с прекращением деятельности миссии, реализацией имущества, деятельностью по передаче программ и накопленного опыта, МООНСЛ в сотрудничестве с Центральными учреждениями Организации Объединенных Наций старается удерживать сотрудников, осуществляющих жизненно важные для Миссии функции либо надлежащим образом замещать должности таких сотрудников. В то же время с учетом предстоящего завершения остаточного присутствия Миссии в Сьерра-Леоне в 2005 году предпринимаются усилия с целью обеспечить своевременный и упорядоченный перевод опытных сотрудников в другие миссии.

41. Продолжается расследование катастрофы вертолета 29 июня 2004 года. 18 ноября МООНСЛ представила новые документы и вещественные доказательства для проведения расследования и анализа Межгосударственному авиационному комитету Содружества Независимых Государств.

42. В связи с недавней вспышкой в Сьерра-Леоне лихорадки Ласса, которая имеет последствия и для операций Организации Объединенных Наций, Секретариат направил в Сьерра-Леоне группу экспертов. Было установлено, что возможности для лечения заболевания на местах ограничены и что МООНСЛ совместно со Всемирной организацией здравоохранения и Сетью организаций по борьбе с лихорадкой Ласса в странах бассейна реки Мано могла бы сыграть свою роль в создании на местах потенциала для диагностики и лечения этого заболевания.

VIII. Замечания и рекомендации

43. В течение отчетного периода ситуация в Сьерра-Леоне оставалась в целом спокойной и стабильной. Благоприятная обстановка в плане безопасности способствовала дальнейшему прогрессу в деле укрепления мира в стране, а также позволила МООНСЛ продолжить сокращение ее военного компонента. Кроме того, Миссия смогла передать всю полноту ответственности в вопросах безопасности в стране правительству Сьерра-Леоне.

44. Тем не менее отсутствие инфраструктуры и адекватного оборудования по-прежнему сказывается на эффективности оперативной деятельности нацио

нального сектора безопасности, особенно в приграничных районах. Большую пользу приносит та помощь, которую в последнее время оказывают доноры, в частности обязательство правительства Швейцарии безвозмездно предоставить вооруженным силам Республики Сьерра-Леоне 260 различных грузовиков, а также весьма значительная помощь, которую неизменно оказывает Соединенное Королевство. При этом еще многое предстоит сделать для укрепления оперативного потенциала полиции и вооруженных сил. С учетом вышеизложенного правительство и его международные партнеры должны активизировать усилия в целях удовлетворения потребностей сектора безопасности Сьерра-Леоне в вопросах инфраструктуры и материально-технического обеспечения.

45. Одновременно с этим МООНСЛ будет продолжать постепенно сокращать масштабы своей деятельности и осуществлять предусмотренный переход к остаточному присутствию, который должен быть завершен к концу февраля 2005 года. МООНСЛ будет пристально следить за ситуацией в плане безопасности и оказывать правительству необходимую поддержку. Я намереваюсь также представить Совету Безопасности в апреле 2005 года доклад о достижении контрольных показателей, установленных для остаточного присутствия МООНСЛ, с дополнительным анализом положения в стране в плане безопасности и возможными рекомендациями в этой связи.

46. Правительство Сьерра-Леоне приняло заслуживающие высокой оценки меры по усилению своего контроля над добычей алмазов, благодаря чему значительно увеличился объем поступлений от официального экспорта алмазов. Это достижение является одним из главных результатов укрепления государственной власти на всей территории страны. Следует и впредь поощрять государственные органы к дальнейшему укреплению их контроля над этим сектором, который имеет решающее значение для оживления национальной экономики.

47. В секторе правосудия правительство Сьерра-Леоне приняло дополнительные меры по обеспечению верховенства закона, в частности им были недавно назначены несколько судей Высокого суда, что позволит ускорить рассмотрение большого числа накопившихся в судах дел. Однако многое еще предстоит сделать для решения давних проблем структурного характера, стоящих перед сектором правосудия страны. Для этого требуется осуществление всеобъемлющего подхода и смелых реформ, в том числе радикальной реформы пенитенциарной системы, которую необходимо проводить немедленно.

48. По мере продвижения Сьерра-Леоне от этапа восстановления и реконструкции к стадии развития правительству и его международным партнерам будет необходимо осуществить согласованные и целенаправленные меры для смягчения остроты проблемы нищеты, с тем чтобы улучшение макроэкономической ситуации способствовало повышению уровня жизни населения. Основу для деятельности в этом направлении составит документ о стратегии сокращения масштабов нищеты, который в настоящее время окончательно дорабатывается правительством на основе консультаций с его партнерами по вопросам развития. Поэтому после оказания помощи в постконфликтный период необходимо будет перейти к оказанию адекватной долгосрочной донорской помощи и этапу развития.

49. Предпринимаемые в настоящее время усилия по стабилизации положения в Либерии, несомненно, позитивно скажутся на ситуации во всем субрегионе

Союза стран бассейна реки Мано, и, в частности, в Сьерра-Леоне. Однако беспорядки, которые произошли в последнее время в Кот-д'Ивуаре, сказались на странах региона в целом, особенно в связи с притоком ивуарийских беженцев в соседние страны, возможности которых по их приему и без того проблематичны. Очевидно, что продолжение кризиса в Кот-д'Ивуаре будет представлять серьезную угрозу для стабильности во всем регионе, в том числе в Сьерра-Леоне.

50. В заключение я хотел бы выразить признательность странам, предоставляющим войска и полицию для МООНСЛ, а также Экономическому сообществу западноафриканских государств, донорам и гуманитарному сообществу и Сообществу по вопросам развития за их неизменную поддержку процесса укрепления мира в Сьерра-Леоне. Я хотел бы также воздать должное моему Специальному представителю Дауди Нгелаутве Мвакаваго, равно как и всему гражданскому и военному персоналу МООНСЛ за их вклад в усилия по восстановлению прочного мира в Сьерра-Леоне.

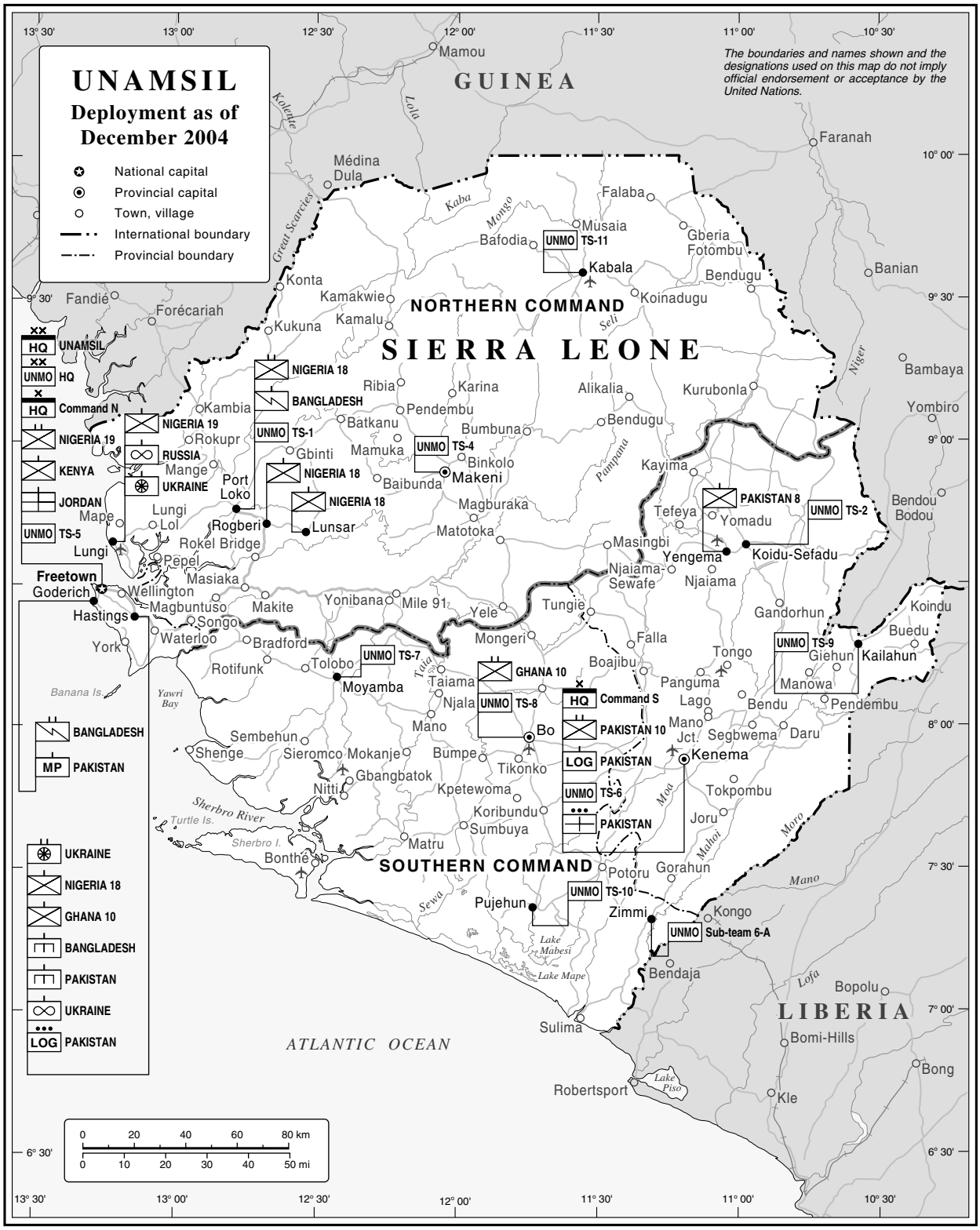
Приложение

Численность военного компонента и компонента гражданской полиции Миссии Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне

(по состоянию на 5 декабря 2004 года)

Страна	*Военный компонент*			*Итого, военный компонент*	*Полиция Итого, компонент гражданской полиции*
	Военные	*Штабные офицеры*	*Войска*		
Бангладеш	8	17	456	481	2
Боливия	3			3	
Канада	5			5	3
Китай	3			3	
Хорватия	6			6	
Чешская Республика	2			2	
Дания	1			1	
Египет	9			9	
Гамбия	15			15	4
Германия			16	16	
Гана	5	9	775	789	10
Гвинея	5	1		6	
Индия					6
Индонезия	6			6	
Иордания	6	4	121	131	2
Кения	6	10	188	204	6
Кыргызстан	2			2	
Малави					4
Малайзия	5			5	4
Мали	7			7	
Маврикий					2
Намибия					4
Непал	5	3		8	4
Новая Зеландия	2			2	
Нигерия	7	12	1 581	1 600	8
Норвегия					2
Пакистан	11	15	1 287	1 313	2
Российская Федерация	7	4	110	121	2
Сенегал					6
Словакия	1			1	
Шри-Ланка					6
Швеция	1			1	4

Страна	*Военный компонент*			*Итого, военный компонент*	*Полиция Итого, компонент гражданской полиции*
	Военные	*Штабные офицеры*	*Войска*		
Объединенная Республика Танзания	12			12	
Таиланд	3			3	
Турция					7
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	12	6		18	10
Украина	2	3	617	622	
Уругвай	6			6	
Замбия	7	5		12	14
Зимбабве					6
Итого	**170**	**89**	**5 151**	**5 410**	**118**



Map No. 4132 Rev. 28 UNITED NATIONS
December 2004

Department of Peacekeeping Operations
Cartographic Section